

TimeTEX

# Enregistreur vocal « Ideal »

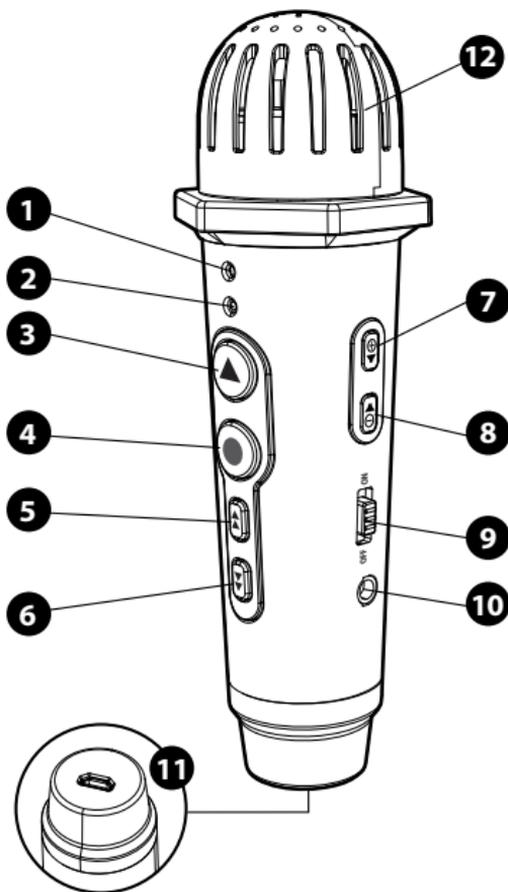
Manuel d'instructions



Manual | Manuel



**Art. 62623**



## Guide de démarrage rapide

L'enregistreur vocal « Ideal » permet de réaliser des enregistrements vocaux d'une durée maximale de 2 heures avec une capacité de mémoire de 128 Mo. Après avoir appuyé sur l'interrupteur de mise en marche, ceux-ci peuvent être assemblés en séquences partielles/titres de votre choix et étendus jusqu'à la durée d'enregistrement maximale. Il est possible d'accéder aux différents titres à l'aide des touches d'avance rapide, de retour rapide et de lecture. La fonction avance/retour/lecture permet également d'effacer et d'effacer partiellement. D'autres touches de fonction permettent de contrôler le volume, la lecture, l'enregistrement et la pause des textes. Des LED informent l'utilisateur de l'état actuel de l'appareil. Une prise séparée permet de brancher un casque d'écoute. Une prise USB permet de transférer ou de sauvegarder des enregistrements sur des appareils externes. La batterie intégrée peut également être rechargée via cette prise.

- ❶ LED d'état rouge
- ❷ LED d'état verte
- ❸ Play / lecture / pause
- ❹ Enregistrement /  
Suppression
- ❺ Avance rapide / titre  
suivant
- ❻ Retour rapide / titre  
précédent
- ❼ Plus fort
- ❽ Moins fort
- ❾ Interrupteur marche / arrêt
- ❿ Prise casque de 3,5 mm
- ⓫ Mini prise USB
- ⓬ Microphone

## Enregistrer et lire

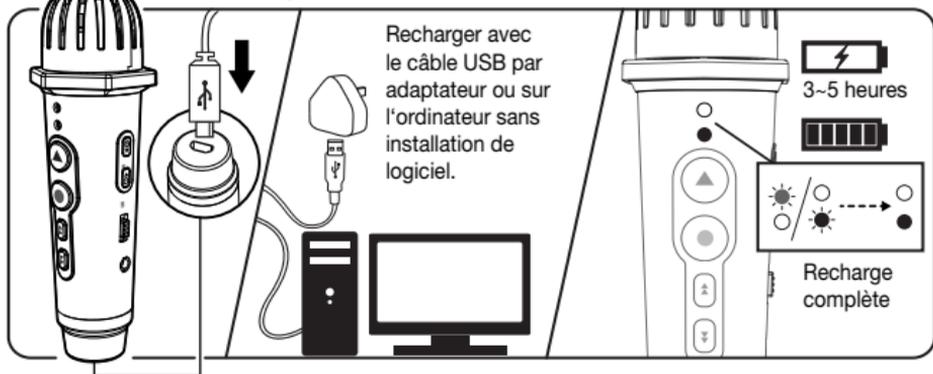
1. Allumez l'enregistreur vocal en appuyant sur l'interrupteur marche/arrêt ❾. Après la mise en marche, les LED rouge et verte ❶ ❷ s'allument. L'appareil se trouve maintenant en mode veille.
2. Maintenez le bouton d'enregistrement ❹ enfoncé pendant 2 secondes. La LED verte ❷ s'éteint. L'appareil est maintenant en mode enregistrement.
3. Tenez le microphone à environ 15 - 30 cm de la bouche. L'enregistrement doit durer plus de 2 secondes, sinon l'appareil n'enregistre pas.
4. Vous pouvez mettre l'enregistrement en pause en appuyant à nouveau sur le bouton d'enregistrement ❹. La LED verte ❷ se met à clignoter. L'appareil est en mode pause. Une nouvelle pression sur le bouton d'enregistrement permet de poursuivre l'enregistrement.
5. Pour arrêter l'enregistrement, appuyez à nouveau sur le bouton d'enregistrement ❹ pendant 2 secondes. Les LED verte et rouge ❶ ❷ s'allument

simultanément. L'appareil se trouve maintenant à nouveau en mode veille.

6. En appuyant sur la touche Play **3**, les enregistrements peuvent être lus. La LED verte **2** commence à s'allumer. L'appareil est en mode de lecture.
7. Une fois la lecture de l'enregistrement terminée, l'appareil repasse automatiquement en mode veille. Les LED verte et rouge **1 2** s'allument simultanément.

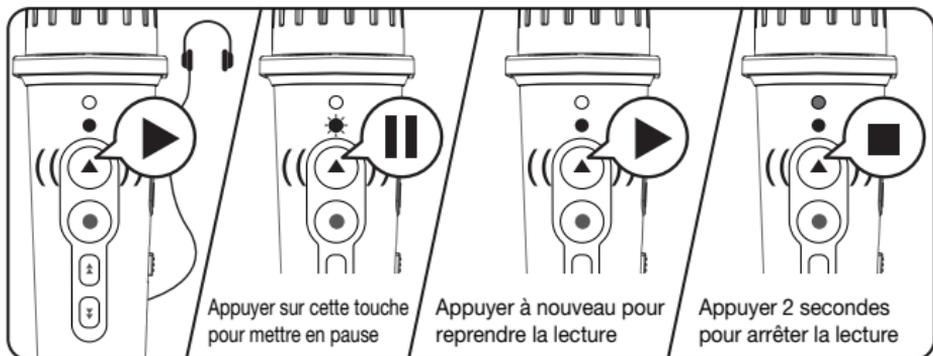
## Fonctions

### Recharge de la batterie

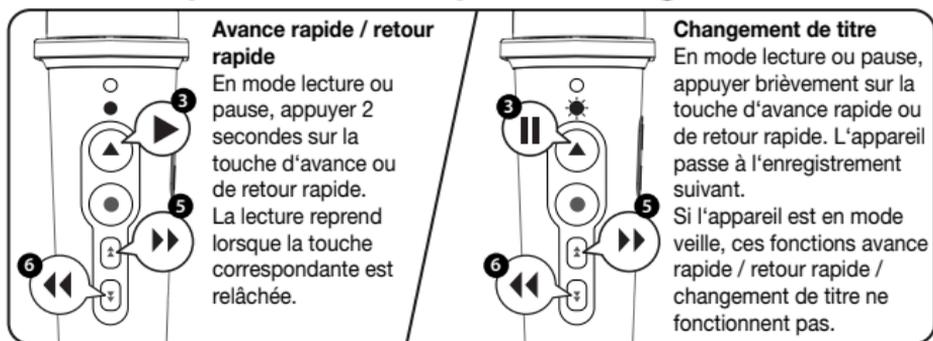


L'enregistreur vocal peut être connecté à l'aide du câble USB fourni et ainsi être rechargé via un ordinateur. Il est également possible de le faire via le réseau électrique en combinaison avec un adaptateur (non compris dans la livraison). Le temps de charge est de 3 à 5 heures. Tant que l'appareil est encore en charge, les LED rouge et verte **1 2** s'allument en alternance. Une fois la charge terminée, la LED rouge **1** s'éteint et la LED verte **2** s'allume en continu.

## Mettre en pause et arrêter un enregistrement



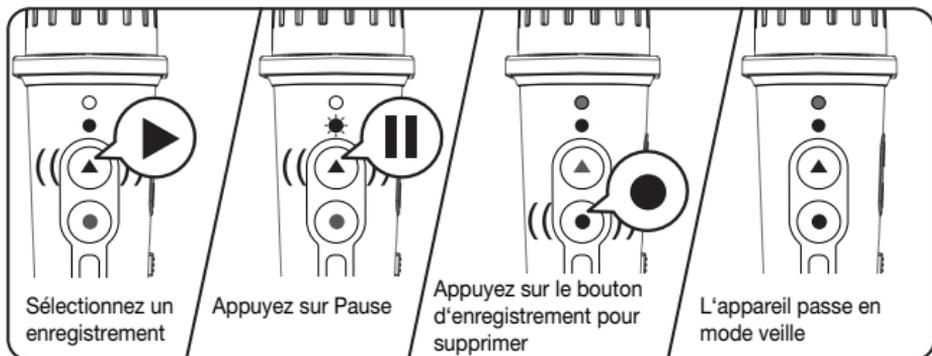
## Avance rapide / retour rapide / changement de titre



Vous pouvez avancer ou reculer dans un enregistrement aussi bien en mode lecture (la LED verte ② est allumée en permanence) qu'en mode pause (la LED verte ② clignote). Pour ce faire, maintenez la touche d'avance ou de recul ⑤ ⑥ enfoncée pendant au moins deux secondes.

Il est également possible de passer d'un enregistrement à l'autre à l'aide de la touche d'avance ou de recul ⑤ ⑥. Lorsque l'appareil est en mode pause (la LED verte ② clignote), vous pouvez passer d'un enregistrement à l'autre.

## Supprimer un enregistrement



Sélectionnez un enregistrement en mode lecture (le voyant vert ❷ est allumé en permanence). Appuyez sur le bouton Play ❸ pour passer en mode pause (la LED verte ❷ clignote). Appuyez maintenant sur le bouton d'enregistrement ❹ pour supprimer l'enregistrement. L'appareil se met ensuite automatiquement en mode veille. Si la LED rouge ❶ clignote pendant un enregistrement, cela signifie que la mémoire de l'enregistreur vocal est pleine. Il faut supprimer des enregistrements pour pouvoir en faire d'autres.

## Transfert des données vers l'ordinateur



Les enregistrements peuvent être sauvegardés sur

l'ordinateur au format MP3. Pour ce faire, raccordez l'enregistreur vocal à l'ordinateur à l'aide du câble USB. Les données peuvent être transférées via le support de change qui s'affiche maintenant. Les enregistrements sur l'enregistreur vocal peuvent ainsi également être effacés de l'appareil sur l'ordinateur.

## Signification des LED d'état



○ éteinte    ● allumée    ☼ clignotante

●	LED rouge + verte allumées en permanence
●	→ mode veille
○	LED verte allumée en permanence → mode lecture ou
●	complètement chargé
○	LED verte clignotante → mode pause
●	LED rouge allumée en permanence → mode
○	enregistrement
☼	LED rouge clignotante → la mémoire est pleine
☼/○	LED rouge + verte allumées en alternance → chargement
☼	LED rouge + verte clignotantes → niveau de batterie faible

## Dépannage

Si vous rencontrez éventuellement des problèmes, nous vous prions de vérifier les points suivants :

**Problème :** la LED d'état semble clignoter de manière aléatoire.

**Solution :** la batterie est faible. Recharger la batterie.

**Problème :** la LED clignote en rouge pendant l'enregistrement.

**Solution :** la mémoire est pleine. Effacer certaines données.

**Problème :** la LED d'état ne s'allume pas.

**Solution :** batterie complètement déchargée. Recharger la batterie.

## Élimination des piles

Vous avez peut-être acheté un article qui contient des piles / batteries rechargeables (ci-après dénommées uniquement les (vieilles) piles). C'est pourquoi nous sommes tenus par la loi de vous informer de ce qui suit :

Les piles ne doivent pas être jetées dans les ordures ménagères. En tant qu'utilisateur final, vous êtes légalement tenu d'apporter les piles usagées à un point de collecte approprié. Vous pouvez déposer vos piles usagées dans les points de collecte publics de votre municipalité ou partout où des piles du type concerné sont vendues. Vous pouvez également retourner gratuitement vos piles usagées à notre entrepôt d'expédition (voir ci-dessous) ou les y renvoyer. Si vous souhaitez faire usage de cette possibilité, envoyez vos piles usagées à l'adresse suivante avec la mention «usagé» :

**TimeTEX HERMEDIA Verlag GmbH**

**Ländenstraße 10 · 93339 Riedenburg · Germany**

**TimeTEX HERMEDIA Verlag GmbH**

**Deggendorfstr. 5 · 4030 Linz · Austria**

**TimeTEX HERMEDIA Verlag GmbH**

**Stemmerstr. 54 · 8238 Bisingen · Switzerland**

Veuillez noter que notre obligation de reprise est limitée aux piles usagées du type que nous transportons ou avons transportées en tant que piles neuves dans notre gamme et aux quantités habituelles pour les utilisateurs finaux.

## Caractéristiques techniques

Formats pris en charge :	Fichiers MP3 / WAV / WMA
Taille de la mémoire :	carte SD TF de 128 Mo
Durée d'enregistrement :	environ 2 heures
Qualité d'enregistrement :	MP3: 128 kbps
Temps de recharge :	environ 3-5 heures

Ce manuel ou des extraits de celui-ci ne peuvent être publiés qu'avec l'accord de TimeTEX. Les données techniques correspondent à l'état au moment de l'impression et peuvent être modifiées sans notification préalable.

Vous trouverez les dernières données techniques et informations sur votre produit en entrant le numéro d'article utilisé sur l'emballage ou le produit sur notre page d'accueil.

**Manual | Manuel:** [www.timetex.com/docs](http://www.timetex.com/docs)

**Conserver soigneusement le mode d'emploi pour toute question ultérieure.**

©TimeTEX HERMEDIA Verlag GmbH · Ländenstraße 10 · 93339 Riedenburg · Germany  
TimeTEX AT · Linz | TimeTEX CH · Bisingen | [www.timetex.com](http://www.timetex.com)

Les piles usagées contiennent des matières premières précieuses qui sont recyclées.

La poubelle barrée signifie : les piles et les batteries rechargeables ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères.

Pb : la batterie contient plus de 0,004% de plomb en masse

Cd : Les piles contiennent plus de 0,002% de cadmium en masse

Hg : la pile contient plus de 0,0005% de mercure en masse

**Élimination des déchets d'équipements électriques et électroniques**

Le symbole de la «poubelle barrée» signifie que les équipements électriques et électroniques ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers. Ils doivent plutôt être collectés séparément des déchets municipaux non triés et remis gratuitement à l'un des points de collecte municipaux. Les piles et accumulateurs usagés qui ne sont pas contenus dans l'appareil usagé doivent être séparés de celui-ci avant d'être déposés dans un point de collecte fixe. Vous êtes responsable de la suppression des données personnelles des anciens appareils à éliminer.

**WEEE-Reg.-Nr.: 79696058 | ARA/ERA-Nr.: 40640**

